

Deutsche Rundschau

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau
Bromberger Tageblatt
Pommereller Tageblatt

Bezugspreis: Polen und Danzig: In den Ausgabestellen und Filialen monatl. 3,50 Zl. mit Zustellgeld 3,80 Zl. Bei Postbezug monatl. 3,89 Zl. vierteljährlich 11,66 Zl. Unter Streifenband monatl. 7,10 Zl. Deutschland 2,50 RM. — Einzel-Nr. 25 gr. Sonntags-Nr. 30 gr. Bei höherer Gewalt (Betriebsstörung u. c.) hat der Bezugsnehmer keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. — Fernruf Nr. 3594 und 3595.

Anzeigenpreis: Polen und Danzig die einpaltige Millimeterzeile 15 gr. die Millimeterzeile im Retikell 125 gr. Deutschland 10 bzw. 70 Pf. übriges Ausland 50%, Aufschlag. — Bei Platzvorschrift u. schwierigerem Satz 50%, Aufschlag. — Abbildung von Anzeigen schriftlich erbeten. — Offertengebühr 100 gr. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. Postcheckkonten: Polen 202 157, Danzig 2528, Stettin 1847.

Nr. 284

Bydgoszcz/Bromberg, Mittwoch, 14. Dezember 1938

62. Jahrg.

Die historische Entwicklung der Karpaten-Ukraine.

Von Dr. B. Krupnycki.

Wir entnehmen nachstehenden Artikel der November-Folge der Zeitschrift für das europäische Nationalitätenproblem „Nation und Staat“:

Die Geschichte der Karpaten-Ukrainer ist die Geschichte eines nach dem Westen am weitesten vorgedrungenen Zweiges des ukrainischen Volkes. Es ist sehr wahrscheinlich, daß die ukrainischen Stämme an den westlichen Abhängen der Karpaten schon im 6. Jahrhundert n. Chr. erschienen sind. Ganz gewiß ist es aber, daß sie schon so früh, als das ungarische Volk am Ende des 9. Jahrhunderts ins Land einbrach. Einst im Besitz des Kiener Großfürstentums, blieb die Karpaten-Ukraine, teilweise von den Rusfürsten regiert, unter dem Oberhoheit Ungarns. Die verwandtschaftlichen Beziehungen zwischen den ungarischen Königen und den Huriden begünstigten auch die weitere Zuwanderung des ukrainischen Elementes im 12. bis 13. Jahrhundert. Infolge des Verfalls des ungarischen Königreiches am Ende des 13. Jahrhunderts gelang es dem galizisch-wolhynischen Herrscherhaus, einen Teil des Landes zu besetzen, aber diese Vereinigung dauerte nur kurze Zeit. Noch einmal gründete (in der 2. Hälfte des 14. Jahrhunderts) der ruhmreiche ukrainische Fürst Theodor Korjotowicz aus Polotien aus dem Gedingeschlecht ein autonomes Fürstentum in Mukaczew (Munkacs) auf Grund einer Verständigung mit dem ungarischen König Ludwig I. Aber auch dieser Schöpfung war keine lange Dauer beschieden. Unter der ungarischen Verwaltung wurde die Karpaten-Ukraine schon im 12. bis 13. Jahrhundert in Komitate geteilt, in denen mit der Zeit die ungarischen Magnaten oder die magyarisierten ruthenischen adeligen Geschlechter ein großes Übergewicht erhielten. Das einfache Bauernvolk, zu Leibeigenen gemacht, mußte schwere Lasten tragen. Den einzigen nationalen Schutz bildete die orthodoxe Kirche mit ihrer Geistlichkeit. Aber auch die orthodoxe Kirche wurde von Ungarn im 17. Jahrhundert zur Union mit Rom gezwungen. Das einfache Volk stand dagegen auf, und erst im 18. Jahrhundert wurde die Union endgültig geschlossen.

Seit den siebziger Jahren des 18. Jahrhunderts, dank den Maßnahmen Maria Theresias, besserte sich die Lage der unierten Geistlichkeit etwas. Das unierte Bisthum von Mukaczew wurde der bisherigen Aufsicht der römisch-katholischen bischöflichen Gewalt entzogen, die unierte Geistlichkeit der römisch-katholischen gleichgestellt, ihre materielle Lage gebessert und ein geistliches Seminar für ihre Ausbildung eröffnet. Die Folgen zeigten sich schon am Ende des 18. Jahrhunderts. Um die Person des energischen Bischofs von Mukaczew, A. Bactinski (seit 1780 hatte er seine Residenz in Ushorod-Ungvar), sammelte sich eine Schar von begabten Männern. Viele von ihnen (Z. Zemanek, A. Pavlovic, P. Lobj, J. Orlai, S. Baljudjanski) besetzten die Universitätsstellen in Lemberg oder in Rußland; manche leisteten nützliche Dinge in der Heimat, wie z. B. der Historiker der Karpaten-Ukraine, Z. Bazylovic, oder der Philologe M. Luckaj, der 1831 die Grammatik der karpaten-ukrainischen Sprache herausgab.

Von schwerwiegenden Folgen für die Karpaten-Ukraine war die Revolution von 1848. Bei der Bekämpfung des ungarischen Aufstandes standen die von Ungarn unterworfenen Slaven, darunter auch die Karpaten-Ukrainer, auf der österreichischen Seite. Von den letzteren zeichnete sich besonders Adolf Dobrianski aus, ein Mann von bedeutenden Gaben und vollendeter akademischer Bildung, der seine engere Heimat von der ungarischen Oberherrschaft zu befreien gedachte. Unter der Führung Dobrianskis erschien eine karpaten-ukrainische Delegation bei dem österreichischen Kaiser und bat ihn, die von den Ukrainern besiedelte Karpaten-Ukraine zu einem unabhängigen Verwaltungsbezirk mit der eigenen Administration und dem eigenen Schulwesen zu erheben. Nach der erteilten Bewilligung wurde Dobrianski zum Statthalter der vier überwiegend ukrainischen Karpaten-Komitate ernannt und begann eine sehr energische Tätigkeit zur Organisation und Aufklärung des Volkes und der Gesellschaft. Leider dauerte dieser Zustand nicht allzu lange. Als es in den sechziger Jahren zu einer Verständigung zwischen Österreich und Ungarn kam, wurde die Karpaten-Ukraine wieder den Ungarn völlig ausgeliefert. Somit begann eine neue Leidenszeit für das Land. Die nach Vergeltung lebenden Ungarn verfolgten alles, was „ruthenisch“ hieß. Ihre Methode war die der scharfen Magyarisierung des Landes, besonders seit den siebziger Jahren des 19. Jahrhunderts, die nicht nur den ganzen Handel der Karpaten-Ukraine an sich rissen, sondern auch den ukrainischen Bauern zum eigentlichen Leibeigenen des jüdischen Händlers machten. Dieses Elend zwang die Karpaten-Ukrainer ihre Heimat zu verlassen und ihr Heil in Amerika zu suchen, wo es schon 1897 rund 100 000 Emigranten aus der Karpaten-Ukraine gab. Seitdem ist diese Zahl ins Ungemeine gewachsen.

Auch das ganze Schulwesen der Karpaten-Ukraine stand unter dem Zeichen der Magyarisierung. An der Wende des 19. zum 20. Jahrhundert gabe es in etwa 2918 Dorfgemeinden nur 500 Volksschulen beinahe ausschließlich ukrainischen, magyarisch-ruthenischen Charakters. Für die karpaten-ukrainische Intelligenz waren die Folgen der ungarischen

Herrschaft verhängnisvoll. Entweder ließ sie sich magyarisieren oder ergab sich den Träumereien über die Herrlichkeit der kommenden Tage unter der erwünschten Zarenherrschaft. Das Moskauerfründliche Ukrainertum mit seiner sterilen literarischen Produktion in angeblich russischer Sprache (in Wirklichkeit war es eine Mischung aus russischen, volksukrainischen und kirchenslawischen Brocken) schuf noch eine größere Kluft zwischen dem Volk und der Intelligenz. Infolge der natürlichen Isolation des Landes und der scharfen ungarischen Unterdrückungsmaßnahmen kam hier die nationalukrainische Bewegung am spätesten zum Ausdruck, eigentlich erst im 20. Jahrhundert.

Warschauer Hoffnungen auf die Karpaten-Ukraine.

(Sonderbericht der „Deutschen Rundschau in Polen“.)

Die Ernennung des Grafen Cslaki zum ungarischen Außenminister hat in Warschau neue Hoffnungen auf eine Wiederherstellung der karpaten-ukrainischen Frage erweckt. Man verpricht sich sehr viel von dem Besuch des italienischen Außenministers Graf Ciano in Budapest, dem eine Reise des ungarischen Ministerpräsidenten und des neuen Außenministers nach Berlin vorausgehen wird. Dort sollen die ungarischen Staatsmänner vom Führer und vom Reichsaussenminister von Ribbentrop empfangen werden.

Eine solche Aussprache, so meldet die amtliche „Gazeta Polska“, aus Berlin, werde auf beiden Seiten als notwendig empfunden, um „gewisse Erhebungen“ zu zerstreuen, die sich am deutsch-ungarischen Horizont im Zusammenhang mit dem Wiener Schiedsspruch gezeigt haben. Der Bericht der „Gazeta Polska“ hebt dabei hervor, daß die Ernennung des Grafen Cslaki in Berlin sehr wohlwollend aufgenommen worden sei.

Die polnische Presse aller Richtungen beschäftigt sich in den Dienstaussagen wieder ausführlich mit der Lage in der Karpaten-Ukraine, wobei besonders auf den fortdauernden Widerstand der Bevölkerung gegen die Regierung Wolski hingewiesen wird. „Die karpaten-ruthenische Bevölkerung wartet auf ihre Befreiung“, so lautet einige Überschriften. Ministerpräsident Wolski soll schwer erkrankt sein und seine Amtsgeschäfte nicht ausüben können. Aus Unawar (Ushorod) kommt die polnische Meldung, daß in der Karpaten-Ukraine seit einigen Tagen ein Geheimdienst tätig sei, der sich als „unabhängiger karpaten-ruthenischer Rundfunk“ ansetzt und den „unbedingten Kampf um das Recht der karpaten-ruthenischen Bevölkerung auf Selbstbestimmung“ proklamiert.

Deutsche Ortsnamen im Bezirk Lemberg werden durch polnische Namen ersetzt.

Im „Monitor Polski“ wird eine Anordnung des Innenministers veröffentlicht, wonach eine Anzahl von deutschen Ortsnamen bei alten deutschen Siedlungen in der Wojewodschaft Lemberg durch polnische Ortsnamen ersetzt wird. Es handelt sich um folgende Dörfer (in Klammern die neuen Namen): Im Kreise Bobrka: Grusdorf (Polanka Bobrecka); Mülzbach (Mlynowice). Im Kreise Dobromil: Obersdorf (Wyzne); Steinfels (Gazy); Prinzental (Aniazyn). Im Kreise Drohobycz: Felsberg (Korosnica); Königszan (Kowne); Gassenberg (Wliczno Male); Ungarischberg (Wypczeki). Im Kreise Lubaczow: Deutschbach (Polanka Horzniecka). Im Kreise Rawa: Bruckenthal (Belinow); Einsingen (Dziemiecierz Mal).

Eine Viertel Milliarde Zloty

lehrt aus dem Auslande nach Polen zurück?

Wir lesen im Warschauer „Czytelni Poranny“:

Am Sonnabend, dem letzten Tage der Entgegennahme von Anmeldungen des Besitzes von Devisen und anderen Wertobjekten im Auslande durch die Bank Polski, herrschte an den Schaltern ein ungeheures Gedränge. Der Gesamtbetrag der angebotenen Devisen überschreitet eine Viertel Milliarde Zloty. Der Bank Polski sowie den Devisenbanken wurden Auslandsforderungen zum Kauf angeboten, die schon lange vor dem Weltkrieg nach dem Auslande ausgewandert waren. Gewisse jetzt der Bank Polski und den Privatbanken abgetreten. Beträge waren in den westeuropäischen Banken schon vor Jahrzehnten deponiert. Ganz erheblich ist auch die Position der Wertpapiere und Obligationen, sowohl der Auslands- als auch der Inlandswerte, die im Besitz polnischer Bürger im Auslande sind. In den Vermögensmeldungen nehmen die erste Stelle die Juden ein, die zahlreiche Grundstücke in Deutschland sowie Verklagen in Palästina haben registrieren lassen.

Neue Landkarten Polens.

Die Kartographische Anstalt in Warschau druckt gegenwärtig neue Landkarten der Republik Polen. Diese Landkarten umfassen sowohl das Olsagebiet als auch die Gebirgsgebiete in Czadec und Pienuy im Litzagebiet.

Italien und Djibuti.

Der italienisch-französische Gegensatz.

DNB meldet aus Rom:

In Fortführung der Untersuchung der zwischen Italien und Frankreich offenstehenden Probleme befaßt sich der Direktor des „Giornale d'Italia“ mit Djibuti und betont, diese Frage bestehe nicht etwa seit heute, sondern sei jetzt nach der Eroberung des Imperiums lediglich aktuell geworden. Nach einem Hinweis darauf, daß Djibuti für Frankreich stets nur eine Basis für seine Expansionspolitik in Afrika gewesen sei, stellt das halbamtliche Blatt fest, daß Frankreich von diesem Gebiet aus von jeher unentwegt gegen die italienischen Interessen vorgegangen sei. Während des Äthiopienkrieges habe Djibuti die Flanke des italienischen Heeres bedroht und sei zugleich Ausgangspunkt für Waffenlieferungen an den Negus gewesen. Nachdem heute mit der Eroberung des Imperiums alle Probleme zwischen Rom und Paris offen stünden, bedürften die Beziehungen einer Klärung.

Das Problem Djibuti stelle sich für Italien heute sowohl vom politischen wie vom wirtschaftlichen Standpunkt aus. Vom wirtschaftlichen Gesichtspunkt aus habe Djibuti lediglich den Wert einer äthiopischen Zufahrtsstraße, und zwar heute den eines unter fremder Kontrolle stehenden Ein- und Ausfalltores des italienischen Imperiums. In diesem Zusammenhang unterrichtet das halbamtliche Blatt, daß weder der ungenügende Hafen noch die mehr als primitive Eisenbahn von Djibuti den heutigen Anforderungen des italienischen Imperiums entsprächen, daß aber beide durch untragbare Gebührensätze ausschließlich aus dem italienischen Verkehr Nutzen zögen. Mehrfach habe Italien Frankreich zu Verhandlungen eingeladen. Stets sei es jedoch auf juristische Vorbehalte und auf eine sonderbare Mentalität gestoßen. Die eigentlich Italien zuzurechnenden Eisenbahnaktien der ehemaligen äthiopischen Regierung würden immer noch zurückgehalten, für die Konzeption der Eisenbahn werde im Gegensatz zu früher kein Pfennig gezahlt.

Das „Giornale d'Italia“ schließt mit dem Hinweis, daß es nicht mehr als recht und billig sei, das Problem von Djibuti zur Klärung der italienisch-französischen Beziehungen in Angriff zu nehmen.

DNB. Budapest, 12. Dezember. Die Wahlen zum Memelländischen Landtag nehmen in den letzten Wochen das Interesse der ungarischen Öffentlichkeit stark in Anspruch. Grobes Aufsehen hat die starke Wahlbeteiligung erregt. Die Blätter bringen die Meldungen unter Überschriften wie „Fast 100prozentige Wahlbeteiligung im Memelland“.

Warschauer Universität wieder geöffnet.

Der Vorlesungsbetrieb an der Warschauer Universität ist entgegen der ursprünglichen Vermutung, daß die Hochschule bis nach den Weihnachtsferien geschlossen bleiben würde, am Freitag wieder eröffnet worden. Diese Änderung der Maßnahme wird mit dem Rücktritt des Vizeministers Alexandrowicz in Verbindung gebracht, der sich in der Frage der Behandlung der Universitätsunruhen im Gegensatz mit den politischen Verwaltungsbehörden befunden haben soll.

Zwölf Proteste gegen die Sejmwahlen.

Wie die polnische Presse mitteilt, hat der Generalwahlkommissar dem Obersten Gericht bereits alle Proteste überwiesen, die gegen den Verlauf der letzten Sejmwahlen angemeldet worden waren. Insgesamt sind aus dem ganzen Lande in zwölf Bezirken Beschwerden der Wähler eingegangen. Alle Proteste sollen durch das Oberste Gericht im Laufe des Januar und Februar 1939 erledigt werden.

Botschafter Wilson lehrt nach Berlin zurück.

Das Staatsdepartement in Washington teilt mit, daß der Botschafter der USA in Berlin, Hughes Wilson, nach einem 60tägigen Aufenthalt in den Vereinigten Staaten wieder nach Berlin zurückkehren wird. Die polnische Presse erblickt in dieser Mitteilung ein Dementi der in der letzten Zeit aufgetauchten Gerüchte, daß Botschafter Wilson nicht mehr nach Berlin zurückkehren, und daß die Vereinigten Staaten von Nordamerika durch diese zeitweise Abberufung ihres Botschafters gegen die in Deutschland durchgeführte antisemitische Aktion protestieren wollen.

Spanien soll wieder Monarchie werden.

Aus Rom meldet der „Kurier Warszawski“ auf Grund von Informationen aus maßgeblicher Quelle, daß in diesen Tagen die endgültige Entscheidung über die zukünftige Verfassung National-Spaniens gefallen sei. Spanien solle seiner alten Tradition entsprechend wieder Monarchie werden. Nach Beendigung des Bürgerkrieges werde Don Juan III., der Sohn Alfons XIII. zum König ausgerufen werden.

Wojewodenschaft Pommerellen Bromberg (Bndgołcz)

13. Dezember.

Rückfälliger Dieb und Einbrecher.

Wegen Einbruchdiebstahls hatte sich vor dem hiesigen Bürgergericht der vorbestrafte 21jährige Schleifer Wladyslaw Kellner zu verantworten...

Ein alter Bromberger gestorben. Gerade an seinem 77. Geburtstag ist der Schriftfeger Richard Hugo Wiese, Sienkiewicza (Mittelstraße) 53 plötzlich verstorben.

Aus der Töpfer- und Denscher-Zunftung. Vor kurzem versammelte sich der Vorstand der Zunftung im Handwerkerhaus zu einer Sitzung. Nach Kenntnisnahme des Protokolls der letzten Sitzung wurde dem Aufnahmeantrag des Denschermeisters Karl Noh stattgegeben...

Drei Jahre Gefängnis für Kindesentführung mit Todesfolge. Die 28jährige Arbeiterin Margarete Scheibe wurde in einem hiesigen Krankenhaus von einem Knaben entbunden.

Anzugstoff erschwindelt hatte der 30jährige Photograph Wladyslaw Szalbierz von hier. Er suchte das Manufakturwarengeschäft von Stanislaw Zietak auf und kaufte für 88 Zloty Anzugstoff.

Vorgetauschter Überfall. Der bei dem Gutbesitzer Pech Jaroslawski in Myslecinek beschäftigte gewesene 27jährige Kutscher Ladeusz Pawlaczyk erstattete im April d. J. der hiesigen Kriminalpolizei eine Anzeige...

Die rätselhafte Familientragödie in Ludwiasfelde.

Vater erschießt zwei Kinder und sich selbst.

(Von unserem nach dem Tatort entsandten Mitarbeiter.)

Bromberg, 13. Dezember.

Wir berichteten in unserer gestrigen Ausgabe bereits kurz über die Familientragödie, die sich in Ludwiasfelde (Pylszczyzn) ereignet hat. Dort erschoss am Montag morgen der 44jährige Eisenbahnwärter Stanislaw Biskup seinen 14jährigen Sohn Janek, verletzte dann seine 10jährige Tochter Janina schwer...

Über das schreckliche Unglück ermittelte unser an den Tatort entsandte Mitarbeiter folgende Einzelheiten:

Der Eisenbahner Stanislaw Biskup hatte etwa zwei Kilometer von der Bahnstation Kotomierz (Klarheim) entfernt ein eigenes Wohnhaus mit Scheune und Stallung, an der Bromberg-Danziger Eisenbahnstrecke gelegen. Er tat Dienst in dem Bahnwärterhaus, das etwa 100 Meter von dem Wohnhause steht.

In der Nacht zum Montag tat Biskup in dem Bahnwärterhaus Dienst und kam dann nach Hause. Er weckte die Kinder, von denen die drei älteren nach Prust, Schweg bzw. Bromberg in die Schule oder zur Lehre fuhren.

fallen und um 155 Zloty beraubt worden sei. Die von der Polizei eingeleitete Untersuchung ergab, daß Pawlaczyk das Geld, das er von seinem Arbeitgeber zwecks Einkauf von Waren erhalten hatte, unterschlagen hatte.

Auf freier Tat beim Diebstahl ertappt, wurde der 21jährige Josef Zimmerman, der versucht hatte, in dem Hause Elisabethstraße Nr. 2 in den Keller einzubrechen.

Wegen Unterschlagung hatte sich vor dem hiesigen Bürgergericht der 30jährige Schuhmacher Feliks Skiba, hier wohnhaft, zu verantworten. Skiba, der in der Schuhmacherwerkstatt von Wlodarski beschäftigt war und von seinem Meister entlassen wurde, suchte nach seiner Entlassung einen Kunden auf und kassierte von diesem für ein Paar angefertigte Stiefel den Betrag von 53 Zloty ein.

Wegen einer bei der Polizei erstatteten falschen Anzeige hatte sich vor der Strafkammer des hiesigen Bezirksgerichts die in Murowaniec, Kreis Bromberg wohnhafte 64jährige Marianna Ciepluch zu verantworten.

Vereine, Veranstaltungen und besondere Nachrichten.

Am Donnerstag, dem 15. d. M., um 8 Uhr abends, findet in der Aula des Copernicus-Gymnasiums das 2. Abonnementskonzert des hiesigen Kom. Muzyczna statt.

Grudenz (Grudziadz).

Weihnachtsfreude zu verschaffen,

das ist der Zweck der alljährlich um diese Zeit von der Arbeitsgemeinschaft der Deutschen Frauenvereine veranstalteten Handarbeitssausstellung.

Und dann bei einer Besichtigung der auf den langen, weißgedeckten und mit Adventsfräuzen geschmückten Tafeln ausgelegten Handarbeiten jeder Herstellungs- und Bedarfsweise konnte man sich überzeugen, daß der unverdrossene Fleiß der Ausstellerinnen, ihre Geschicklichkeit oder gar Kunstfertigkeit keineswegs nachgelassen, im Gegenteil eher zugenommen haben.

Frau im Keller war und die älteren Kinder das Haus bereits verlassen hatten, hörte die Frau plötzlich einige

Revolverkugeln

fallen. Die Mutter fand den 14jährigen Jan vor Schmerzen sich windend im Flur auf. Die Frau brachte den Knaben in die Küche, wo er nach wenigen Minuten in ihren Armen verstarb.

Unterdessen wurden Nachforschungen nach dem Vater angestellt, den man nur noch als Leiche in der guten Einbe auffand. Er hatte sich eine Kugel in das Herz gejagt.

Ein großes Rätsel

stellt diese schwere Bluttat dar, wenn man versucht, irgendeine Erklärung für das fürchtbare Vergehen des als ruhig und bedacht bekannten Eisenbahners Biskup zu suchen.

zur Freude der lieben Kinderwelt zu sehen und zu erwerben. Die Blicke zog weiter u. a. ein prächtiger Nähnisch auf sich.

Von einer kleinen, flott spielenden Kapelle wurde den Besucherinnen des Wohlfahrtsunternehmens, die daneben sich bei einem Tässchen Kaffee gütlich tun konnten, anregende Unterhaltungsmusik geboten.

Am zweiten und letzten Ausstellungstage fanden nachmittags im kleinen Saale des Veranstaltungslokals eine hübsche Kasperleführung sowie eine durch Lichtbilder illustrierte Darstellung statt.

Thorn. Christbaum schmuck Parfümerien und Geschenkartikel in großer Auswahl empfiehlt billigst Hurtownia Jan Kapczyński Szeroka 35 Telefon 1371

Grudenz. Beachten Sie die Sonder-Schaufenster-Ausstellung: Kunst-Abreiss-Kalender Kunst-Postkarten-Abreisskalender Die Hitler-Bildbände: Jugend um Hitler, Hitler, wie ihn keiner kennt, Hitler in seinen Bergen, etc.

